Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

		•				
私は、下欄に氏名 宣言する:	を記載した発明者とし	て、以下のとおり	As a below named inventor, I	hereby declare	that:	
	らおよび国籍は、下欄に	氏名に続いて記載し	My residence, post office add below next to my name:	fress and citizen	ship are as sta	ted
本来の、最初にして唯 に記載されている場合	請求の範囲に記載したを 住一の発明者である(一) う)か、もしくは本来の、 D氏名が下欄に記載され	人の氏名のみが下欄 最初にして共同の	I believe I am the original, finame is listed below) or an plural names are listed belocalimed and for which a prentitled Data Processing Apparatus	original, first and w) of the subject atent is sought	d joint inventor ot matter which on the invent	r (if n is tion
			Data Processing Program			
						_
上記発明の明細書(下 に添付)は、	記の欄で x 印がついて	ハない場合は、本書	the specification of which following box is checked:	is attached he	ereto unless f	the
□年月	日に提出され、米国出	願番号	was filed on	as	United Stat	tes
	とし、(該当する	5場合)	Application Number	a	nd was amend	led
年月	日に訂正されました。	又は、	on (if a	applicable) or,		
det at let et et et let la la	Mary Liver of C		PCT International Applic	cation Number _		
	察出願番号		and was amended on		(if applicable).	
(該当する場合)	年月日に	訂正されました。				
私は、前記のとおり 容を検討し、理解した	補正した請求の範囲を育 ことを陳述する。	含む前記明細書の内	I hereby state that I have contents of the above iden claims, as amended by any a	tified specification	on, including t	
	第 37 編第 1 条 56 項にだ ついて重要な情報を開え		I acknowledge the duty to material to patentability as de Regulations, §1.56.			
に基づく、下記の外国 条(a)項に基づく、少な 際出願の外国優先権を 願の出願日前の出願日 或るいは PCT 国際出願 より明記する:	35 部第 119 条(a-d)項 特許出願又は発明者証品 よくても米国以外の 1 カ 主張し、更に優先権の当 を有する外国特許出願、 預を以下に"なし"の箱に	出願、或いは第 365 国を指名した PCT 国 E張に係わる基礎出 又は発明者証出願	I hereby claim foreign priori Code §119(a-d) or §365(b) patent or inventor's certific international application which other than the United Statidentified below, by checking application for patent or investment of investment on application on which priority is	of any foreign cate, or §365(a h designated at les, listed belowing the "No" bentor's certificateng a filing date be	application(s) a) of any Poleast one coun v. I have all box, any forei e, or of any Poleast	for CT ntry Iso ign CT
Prior foreign application 先の外国出願	ns			Priority cl 優先権の		
2002-284164	<u>Japan</u>	27/Sept/02		\boxtimes		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Ye (出願の年月日	,	Yes あり	No なし	
2003-305258	Japan	28/Aug/03		\boxtimes		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Ye	•	Yes	No	
(番号)	(国名)	(出願の年月日)	あり	なし	
□ その他の外国特許 る。	出願番号は別紙の追補の	&先権欄にて記載す	Additional foreign applica supplemental priority she			

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部第 国仮特許出願の利益を主張する	119 条 (e) 項に基づく、下記の合衆 。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119 (e) of any United States provisional application(s) listed below.
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
□ その他の合衆国仮特許出願 載する。	負番号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
願、又は第365条(c)項に基づら 利益を主張し、本願の請求の範 第35部第112条第1項規定の PCT国際出願に開示されていた 日と本願の国内出願日又はPCT	120 条に基づく下記の合衆国特許出 く合衆国を指名した PCT 国際出願の 近囲各項に記載の主題が合衆国法典 の態様で、先の合衆国特許出願又は さい限度において、先の出願の出願 ・国際出願日の間に有効となった連 6 条に記載の特許要件に所要の情報 を認める。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
□ その他の合衆国又は国際特にて記載する。	寺許出願番号は別紙の追補優先権欄	Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
り、自己の有する情報および信 真実であると信じ、さらに故意 衆国法典第 18 部第 1001 条に。 るか、またはこれらの刑が併移	まづいて行った陳述が全て真実であまずるところに従って行った陳述がほに虚偽の陳述等を行った場合、合より、罰金もしくは禁 に処せられまたかかる故意による虚偽 対して付与される特許の有効性を	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米 国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨通知される。

損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣

言する。

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

thereon.

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum

Bruce H. Bernstein

James L. Rowland

Arnold Turk

Reg. No. 28,394

Reg. No. 29,027

Reg. No. 32,674

Reg. No. 33,094

Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance
William E. Lyddane
William Pieprz
Leslie J. Paperner
Reg. No. 31,296
Reg. No. 41,568
Reg. No. 33,630
Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Toshimasa TAKAKI	
同発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所		Residence Tokyo, Japan	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address 2-20-5-704, Higashirokugo, Ota-ku, Tokyo 144-0046 Japan	
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any Shigenori MAEDA	
司第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date
生所		Residence Osaka, Japan	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address 6-6-208, Myokenzaka, Katano-shi, Osaka 576-0021	

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Joerg VOGLER	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
住所		Residence Hochheim, Germany	
 五籍		Citizenship Germany	
郵便の宛先 Post Office Address Lieselotte-Hermann-Weg 3, D 65239 Hoch		eim, Germany	
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any Gerald PFEIFFER	
共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
住所		Residence Aschaffenberg, Germany	
国籍		Citizenship Germany	
郵便の宛先		Post Office Address Tauberstrasse 3, D 63741 Aschaffenburg, G	ermany
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)